



# Народное слово

Узбекистан —  
государство  
с великим  
будущим

Издается с 1 января 1991 года

Http: HC.uzpak.uz

E-mail: slovo@uzpak.uz

6 ноября 2002 года, N 228 (3050)

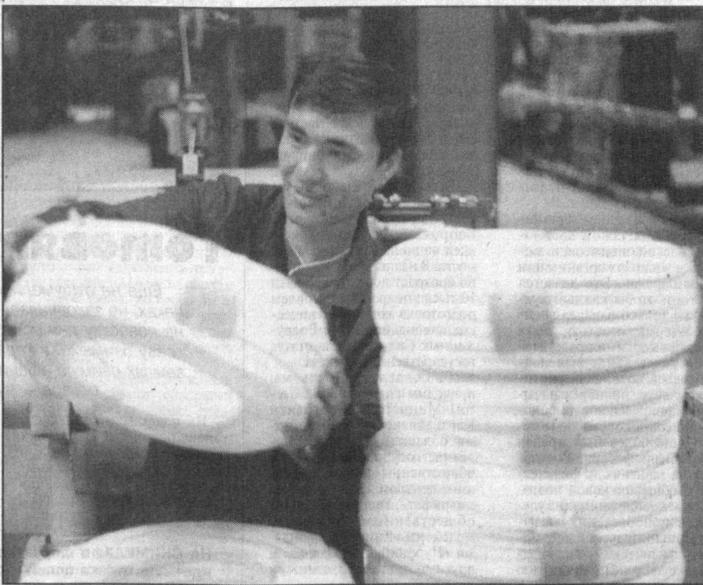
Среда

## Актуальная тема

### ЗАЩИТА ОТЕЧЕСТВА — СВЯЩЕННЫЙ ДОЛГ

В докладе Президента страны Ислама Каримова на девятой сессии Олий Мажлиса второго созыва особо отмечалось, что служба в рядах Вооруженных Сил должна стать для каждого молодого человека, каждого гражданина не только выполнением конституционного долга, но и почетным, престижным делом. Более того, благодаря осознанно избранному военному делу молодые люди должны найти свое достойное место в жизни, завоевать уважение окружающих.

Честное выполнение гражданами своего почетного долга перед Родиной в рядах армии, превращение воинской службы в славное и престижное дело во многом непосредственно связаны с образцовой организацией и выполнением на местах призыва на срочную военную службу. Этому важному вопросу посвящено постановление Кабинета Министров от 26 сентября нынешнего года о повышении ответственности Министерства обороны, Совета Министров Республики Каракалпакстан, хокимиятов областей, городов и районов за организацию и проведение призыва на военную службу.



### На уровне мировых стандартов

В номенклатуре действующего в Андижане совместного узбекско-российского предприятия "Андижанкабель" 45 разновидностей этой пользующейся повышенным спросом продукции: от кабеля для телефонной связи до металлического, используемого в промышленном производстве.

О месте и значении молодого, но уже завоевавшего место на отечественном и зарубежном рынке СП говорит и рост числа рабочих мест на предприятии. В прошлом году здесь работали 450 человек, в нынешнем коллектив "Андижанкабеля" увеличился до 1.000.

НА СНИМКЕ: рабочий Низомуддин Тилаволдиев на СП "Андижанкабель" со дня его основания. Фото Тохиржона ХАМРОКУЛОВА.

### В Олий Мажлисе Республики Узбекистан Для поддержки кредитных союзов

Вчера в парламенте страны состоялся практический семинар, организованный Комитетом по бюджету, банковским и финансовым вопросам, Центральным банком республики и проектом Азиатского банка развития и Агентства по международному развитию США "Сберегательные кредитные союзы в сельской местности Узбекистана", осуществляемым Всемирным советом кредитных союзов, на тему "Перспективы развития системы кредитных союзов в Узбекистане и международный опыт".

В семинаре приняли участие представители Кабинета Министров, Министерства и ведомств, Азиатского банка развития, Агентства по международному развитию США, Фонда Евразии, Фонда Сороса, а также местных кредитных союзов и другие.

На семинаре отмечалось, что Президент Республики Узбекистан И. Каримов в своей программной речи на XIV сессии Олий Мажлиса уделял большое внимание созданию системы небанковских финансовых институтов, конкурентоспособного финансового рынка.

Одним из практических шагов в этом направлении является принятие 4 апреля 2002 года Олий Мажлисом Республики Узбекистан Закона "О кредитных союзах", который устанавливает правовые рамки для регулирования отношений, связанных с созданием, деятельностью, реорганизацией и ликвидацией кредитных союзов. Наряду с этим Централь-

ным банком РУ принят ряд важных положений и других нормативных актов, касающихся деятельности кредитных союзов.

В целях их поддержки на стадии становления и развития Всемирным советом кредитных союзов реализуется проект "Пилотное тестирование кредитных союзов в сельской местности Узбекистана", осуществляемый при финансовой поддержке Азиатского банка развития и Агентства по международному развитию США. Основной целью проекта является предоставление технических союзов в создании национальной системы кредитных союзов в республике. Пилотирование кредитных союзов проводится также с целью оценки приемлемости закона и нормативных актов, регулирующих деятельность кредитных союзов, разработку политики процедур, а также налаживания деятельности кредитных союзов.

(Окончание на 2-й стр.)

## ПАНОРАМА ДНЯ

### Актуальный семинар

Вчера в Ташкенте в Министерстве макроэкономики и статистики Республики Узбекистан начал свою работу семинар на тему "Проблемы и пути совершенствования налогового законодательства". Он организован республиканской негосударственной некоммерческой организацией "Стратегия — цивилизация, гендер, стабильность" и Проектом ЮСАИД по развитию предпринимательства/Корпорация Прага. В работе семинара принимают участие руководящие работники Минфина и Госналогового комитета РУ, руководители предприятий и организаций, представители частного бизнеса и журналисты республиканских СМИ.

### Помогли школе

Серьезную поддержку получила общеобразовательная школа №2 Избасканского района Андижанской области. Здание, в котором она размещалась, требовало капитальной реконструкции и ремонта. На осуществление этих работ областной спорткомитет выделил 173 тыс. сумов. Его поддержал Госкомспорт страны, презентовав этой сельской школе 115 тыс. сумов из своего бюджета.

### Перезумеем

при полном достатке фруктов и овощей. По решению хокимията Пахтакорского района Джизакской области их централизованно стали завозить в детские дошкольные учреждения. На эти цели специально выделено более шести миллионов сумов. К концу месяца все детские сады района будут полностью обеспечены на зиму картофелем, луком, капустой и другими овощами.

### О погоде...

### ВОЗМОЖЕН ДОЖДЬ

Сегодня по Узбекистану ожидается переменная облачность, возможен дождь. Дневная температура воздуха: по Каракалпакстану и Хорезмской области — 7—12 градусов тепла; по Бухарской и Навоийской областям — 12—17 тепла; по Кашкардарьинской и Сурхандарьинской областям — 15—20 тепла; по областям Ферганской долины — 12—17 тепла; по Ташкентской, Сырдарьинской, Джизакской и Самаркандской областям — 13—18 тепла. В столице республики переменная облачность, возможен дождь. Температура воздуха ночью 8—10 градусов тепла, днем — 15—17 тепла.

По сообщениям наших корреспондентов и информационных агентств.

### Т.БОТИБЕКОВ.

В этом постановлении, принятом в целях дальнейшего укрепления оборонной способности страны, повышения личной ответственности должностных лиц Министерства обороны, Совета Министров Республики Каракалпакстан, областей, городских и районных хокимиятов, заинтересованных министерств и ведомств за организацию и проведение призыва на военную службу, пополнения рядов Вооруженных Сил всесторонне подготовленными призваниями, конкретно определены задачи совершенствования системы духовно-нравственной и военно-технической подготовки молодежи.

— Это постановление правительства имеет важное общественно-политическое и идеологическое значение. Данный документ играет важную роль в дальнейшем совершенствовании системы духовно-нравственной и военно-технической подготовки молодежи к армейской службе, — заявил в беседе с корреспондентом УИА член Республиканской комиссии по контролю за организацией и проведением призыва граждан на срочную военную службу, председатель Центрального совета организации «Ватанпарвар» Абдулазиз Абдукажоров. — Сейчас мы организовываем свою деятельность исходя из требований этого постановления.

(Окончание на 2-й стр.)

### Ташкентскому метрополитену — 25 лет Самый надежный транспорт



Абдуваhid ХАТАМОВ, наш соб. корр.

На днях автор этих строк посетил своего давнего знакомого, ныне живущего в дальнем зарубежье. По роду занятий ему часто приходится бывать в раз-

Сегодня столицу невозможно представить без метрополитена, который осуществляет 17 процентов всех пассажирских перевозок Ташкента, является самым надежным, скоростным, удобным видом транспорта. Первые поезда подземки пошли 25 лет назад.

личных городах мира, и поэтому его мнение о Ташкентском метро звучит особенно убедительно: "Такого чистого и уютного транспорта, с оригинально оформленными станциями нигде не встречал". Дается это трудом настоящих профессионалов своего дела. Среди них старший мастер службы дорожных и подземных сооружений Уралбек Байсенгов, старший электромеханик службы сигнализации и

связи Александр Давидов, машинисты электропоезда Абдулжаббор Фазилов и Аскар Юлдашев, старший электромеханик службы энергообеспечения Владимир Мазов, которые получили высокие правительственные награды в связи с 10-й годовщиной независимости республики.

(Окончание на 2-й стр.)

Фото Нугманжона МУХАМЕДЖОНОВА.

### ДЕМОКРАТИЯ, ГРАЖДАНСКОЕ ОБЩЕСТВО И СЛУЖБА ОТЧИЗНЕ

На духовно-просветительском мероприятии, проведенном в одной из ташкентских воинских частей Республиканским советом «Маянайт ва марифат», Комитетом женщин страны и Министерством обороны, основное внимание было уделено разъяснению содержания доклада Президента Республики Узбекистан на девятой сессии Олий Мажлиса второго созыва.

Какой должна быть армия в демократическом обществе? В какой степени обеспечение мира в стране, процветания Родины, благоустроенной жизни непосредственно связано с духовно-просветительским уровнем вои-

гражданское общество». «Армия и реформа», «Тема патриотизма в произведениях Навои», «Защита Родины, литература и печать». Было решено проводить и в других воинских частях различных регионов страны аналогичные мероприятия, вошедшие в программы действующей при совете «Маянайт ва марифат» и Республиканском комитете женщин комиссии по укреплению дисциплины в воинских частях, формированию здоровой моральной среды.

На мероприятии выступила заместитель Премьер-министра Республики Узбекистан, председатель Республиканского комитета женщин Д.Гулямова.

УИА.

### Репортеры сообщают

### Со спортом подружитесь каждый

Сергей ДАНИЛОВ.

Вчера в Национальном пресс-центре состоялась встреча председателя Госкомспорта Б.Махситова, президента НОК С.Рузиева и ряда ответственных работников министерства народного образования, здравоохранения, высшего и среднего специального образования, физкультурно-спортивного общества профсоюзков, ОСО "Ватанпарвар", Фонда "Соглом авлод учун" и других организаций с представителями средств массовой информации. На ней состоялся заинтересованный разговор о принятом на днях руководством страны решении о создании Фонда развития детского спорта Узбекистана. Обсуждение продемонстрировало общую заинтересованность в осуществлении государственной задачи воспитания здорового физически и духовно молодого поколения.

### МЕНЬШЕ ПРОВЕРОК

Состоялось заседание Ташкентской городской региональной комиссии Республиканского совета по координации деятельности контролирующих органов.

На этом заседании, которое вел хоким города Ташкента, председатель столичной региональной комиссии Республиканского совета по координации деятельности контролирующих органов Р.Шоабдурахмонов, были рассмотрены итоги проверки рабочего органа комиссии за третий квартал текущего года и работа районных региональных комиссий.

Образованные в регионах нашей страны такие комиссии работают на основе постановления Кабинета Министров Республики Узбекистан об упорядочении организации проверок и принятых по этому вопросу других нормативных документов. В результате этого теперь необоснованное вмешательство в деятельность хозяйствующих субъектов устраняется.

(Окончание на 2-й стр.)

### САМАРКАНДСКАЯ СТУДЕНТКА — ЛАУРЕАТ КОНКУРСА

Дияфруз Абдуллаева — студентка Самаркандского государственного института иностранных языков — заняла третье призовое место в конкурсе ораторского искусства по знанию японского языка среди студентов стран СНГ.

Как сообщили в посольстве Японии в Ташкенте, конкурсе проходил в Большом зале Российской государственной библиотеки в Москве. Это ежегод-

ный конкурс, который проводится среди студентов, изучающих японский язык. В конкурсе принимали участие 25 студентов из стран СНГ, прошедших предварительный отбор в своих странах и продемонстрировавших великолепное владение японским языком. НИА "Туркестон-пресс".

Все больше молодых людей Узбекистана желают связать свою жизнь со службой в армии на профессиональной основе. Уроженец Самарканда младший сержант Дадаход Худайназаров, пройдя большой конкурс, теперь стал пулеметчиком в парашютно-десантном подразделении.

### Контрактники

Заместитель командира парашютно-десантного взвода лейтенант Батыр Кузиев доволен поощрением. По его мнению, воины-контрактники с более богатым жизненным опытом более серьезно, с пониманием той большой ответственности, которая ложится на их плечи, относятся к овладению воинской специальностью, к последней службе.



НА СНИМКЕ: лейтенант Б.Кузиев и младший сержант Д.Худайназаров на занятиях по огневой подготовке.

### ПЛАНЕТА. ОПЕРАТИВНО

### В результате взрыва



В Наблусе в результате взрыва машины погиб один из членов группировки ХАМАС — Хамд Садах. Он долгое время размышлял израильскими властями по подозрению в причастности к терактам в Израиле. В результате взрыва также были ранены четверо прохожих. Ранее сообщалось, что по машине была выпущена ракета с израильского вертолета. Однако затем источники в палестинских спецслужбах сообщили, что вертолет был дан сигнал на подрыв радиоуправляемой бомбы, заложенной в автомобиле.

### Будет ли отставка?

Премьер-министр Турции Бюлент Эджевит подал президенту страны прошение об отставке своего кабинета министров. Президент Сезер поручил правительству Эджевита исполнять свои обязанности до формирования нового кабинета. Отставка правительства вызвана поражением на досрочных парламентских выборах партии правительственной коалиции в составе Демократической левой партии, Партии националистического движения и Партии отечества. Ни одна из них не смогла преодолеть 10-процентный избирательный барьер.

### Позиция Ирака

Садам Хусейн заявил, что Багдад готов рассмотреть возможность сотрудничества с международным сообществом в рамках новой резолюции ООН по Ираку в том случае, если этот документ не ставит фактическим предлогом для начала Соединенными Штатами военной операции. "Если принятая резолюция будет соответствовать Хартии ООН, международному праву

и суверенитету Ирака, а не станет прикрытием для враждебных намерений Америки, мы подумаем над тем, как к ней относиться", — заявил Хусейн. При этом Хусейн в очередной раз подчеркнул, что иракская сторона не считает необходимым принятие новой резолюции ООН.

### Подписано соглашение

Лидеры стран АСЕАН и Китая подписали историческое соглашение о создании самой крупной в мире зоны свободной торговли с населением в 1,7 миллиарда человек. Положение нового договора должно вступить в полную силу в 2010 году, для новых членов АСЕАН — Камбоджи, Лаоса и Мьянмы — предоставлена отсрочка до 2015 года. На первые товары — преимущественно сельскохозяйственного сектора — снижение торговых тарифов начнется уже в следующем году после проведения серии переговоров экспертов стран-членов новой зоны свободной торговли, которые определят очередность снижения торговых пошлин на товары и услуги. В настоящее время торговый оборот между Китаем и АСЕАН составляет около 42 млрд долларов США.

# ЗАЩИТА ОТЕЧЕСТВА — СВЯЩЕННЫЙ ДОЛГ

(Окончание.  
Начало на 1-й стр.)

В настоящее время в нашей системе работают советы Республики Каракалпакстан, областей и города Ташкента, около 200 районных и городских советов, свыше 30 учебных организаций и два авиаклуба. Деятельность почти 11 тысяч первичных организаций, созданных в трудовых коллективах, учебных заведениях, местах проживания населения, направлена на подготовку молодежи к защите нашей независимой Родины.

Все свои силы, знания и возможности, накопленный жизненный опыт мы направляем на воспитание молодежи, призываемой в ряды Вооруженных Сил страны. Не секрет, что в настоящее время в армии как никогда возросла потребность в аэрированных, физически подготовленных юношах. И для этого в нашей организации успешно проводится работа по подготовке мастеров своего дела, отважных специалистов, умеющих в любой сложной ситуации выполнить поставленную задачу, которые полностью восполняют потребность Вооруженных Сил. В настоящее время молодежь обучается различным специальностям во многих объединенных технических, автомобильных, радиотехнических школах системы нашей организации. В более чем 30 учебных заведе-

ниях готовятся ведущие работники почти по 40 специальностям.

Вопрос подготовки механиков-водители для выполнения на поле боя различных тактических задач бронированных машин и цепных буксиров, необходимых для всех родов войск Вооруженных Сил, имеет важное значение в системе нашей организации. Специалисты связи и войск противовоздушной обороны не зря в народе называют «зраком оком» страны. Представители этих профессий считаются специалистами, способными оперативно определить противника за сотни километров от границ нашей Родины и предотвратить любое нападение.

В нашей организации ведется и такая важная работа, как обучение из числа призывной молодежи механиков по подготовке к полету самолетов и вертолетов, а также мастеров по использованию и ремонту авиационного вооружения для военно-воздушных сил.

Думаю, уместно сказать и о том, что принято специальное решение совместно с Советом Министров Республики Каракалпакстан, хокимиятами областей и города Ташкента о проведении подготовки молодежи к военной службе.

— Какие мероприятия по

качеству можно улучшить в подготовке военно-технических специалистов для Воору-

женных Сил страны проводятся в вашей организации? — Советы Республики Каракалпакстан и областей, руководство школ нашей организации проводят целый ряд организационных мероприятий по дальнейшему улучшению качества подготовки военно-технических специалистов для Вооруженных Сил. Например, при Центральном совете создан учебно-методический центр по подготовке руководящих работников организации. На базе Алматыской автомобильной школы и в Республиканском центре по техническому и прикладным видам спорта организованы центры по подготовке наставников.

Основная цель — организация комплексной военно-технической подготовки молодежи в школах организации «Ватанпарвар». Это делается для того, чтобы каждый курсант не только овладел военной специальностью, но и обладал высоким нравственными качествами, был подготовлен в военно-патриотическом духе, приобрел навыки воинской жизни на основе общественной морали, еще более был предан военной профессии. Вот почему на занятиях и физическом и общеобразовательной подготовке основное внимание уделяется приобретению навыков исполнительской дисциплины, физическому закаливанию, совершенствованию владения военной техникой и

оружием.

За прошедшие одиннадцать лет для Вооруженных Сил подготовлено более 50 тысяч военно-технических специалистов. Наложено образовательное обучение подростков более чем 30 военными специальностями. На базе Ташкентского Национального авиационного спортивного клуба и Андижанского авиационного спортивного клуба проводится учения для курсантов Джизакского высшего военного авиационного училища. Занятия ведут мастера своего дела, работники, прошедшие на военном поприще жизненную школу.

В своей деятельности мы уделяем особое внимание воспитанию призывников в Вооруженных Силах в духе идеи национальной независимости. В наших школах ежегодно проходят подготовку почти 10 тысяч подростков. Причем подготовка военно-технических специалистов для Вооруженных Сил получила статус государственного заказа.

Свою деятельность мы проводим совместно с Советом Министров Республики Каракалпакстан, хокимиятами областей и города Ташкента, государственными и общественными организациями, центром «Маньявнат ва матрифат», Республиканским общественным движением молодежи «Камолот», фондами «Нуроний» и «Махалля» и другими заинтересованными организациями.

## Будни дехкан



## Готовятся к севу озимых

Еще не отшумели колося на рисовых чеках, не закончилась хлопкоуборочная, как на повестку дня встал вопрос подготовки к севу озимых. Как правило, на орошаемых землях озимую пшеницу сеют пораньше, на богаре — чуть позднее.

На полях Самаркандского района подготовка к севу идет полным ходом. В хозяйстве «Самарканд» на 180 гектарах нынче решили посеять пшеницу сортов «Чилдык», «Крошка», «Узбекистан-1». А на полях — рядочки Усмана Суярова, Мардона Рахмонкулова, Азиза Юсупова уже закончена очистка и планировка и проводится первый шарватный полив.

Наш корр.

НА СНИМКАХ: в ширкатном хозяйстве «Самарканд» идет подготовка полей к севу озимых; зерновод Икром Рахматов.

Фото Тохира НОРКУЛОВА.



## Для поддержки кредитных союзов

(Окончание.  
Начало на 1-й стр.)

На сегодняшний день в рамках проекта участвуют кредитные союзы Бухарской, Самаркандской, Наманганской, Навоийской и Джизакской областей. Кредитные союзы этих областей являются одними из первых в республике прошли процедуру регистрации и стали обладателями лицензий Центрального банка РУ.

Несмотря на активную работу Центрального банка РУ по созданию правовой базы, кредитные союзы сталкиваются на местах с проблемами, связанными с несовершенством действующего законодательства со стороны государственных органов надзора и банковских структур.

Цель данного семинара заключается в выработке конкретных предложений по изменению и внесению дополнений в действующее законодательство Республики Узбекистан в части, касающейся деятельности кредитных союзов.

Наш корр.

ли доклады, затрагивающие актуальные вопросы законодательства и международного сотрудничества, деятельности кредитных союзов в республике, ознакомление с особенностями нормативно-правовой базы регулирования их деятельности, зарубежным опытом регулирования небанковских финансовых институтов, аспектами международного сотрудничества в создании системы кредитных союзов в Узбекистане и деятельности первых кредитных союзов нашей страны.

По основным вопросам повестки дня семинара выступили представители Центрального банка Республики Узбекистан, различных министерств и ведомств, а также международные консультанты и представители международных организаций.

По результатам семинара приняты рекомендации по внесению изменений в Гражданский кодекс, Налоговый кодекс и нормативные документы Центрального банка Республики Узбекистан.



## Самый надежный транспорт

(Окончание.  
Начало на 1-й стр.)

Еще свежи в памяти торжества по случаю вступления в строй в прошлом году шести станций первой очереди Юнусабадской линии метро. В те дни, когда шло их возведение, пришлось воочию увидеть, насколько уникально это сооружение. Сейчас мы лишь восторгаемся великолепным подземным дворам. Но есть невидимая нам, простым пассажирам, сложнейшая система энергетика, электроника, отопление и вентиляция.

Надо отметить и то, что созданный в 1972 году институт «Ташметропроект» (ныне «Метролойна») выполняет свои разработки в условиях высокоосвещенного Центральноазиатского региона. За тридцать лет существования институт превратился в кузницу национальных кадров, способных решать далеко не простые задачи. Это благодаря им все 29 станций подземки получили самые высокие оценки зарубежных специалистов по оригинальности архитектуры, удобствам пассажирам, красоте.

Впервые строительство метро велось в районе с расчетной сейсмичностью, равной девяти баллов. И коллектив треста «Ташметропроект» с честью справляется со своей задачей. О надежности сооружения можно судить и по тому,

что они успешно выдержали подземные толчки, которые неоднократно ощущались за 25 прошедших лет.

Десять лет назад столичный метрополитен вошел в состав государственной ассоциации «Ташгорластрас», что позволило выстроить комплекс мер по координации дальнейшего развития городского транспорта и улучшению обслуживания населения. Эта работа проводится на постоянной основе, ибо пассажирские перевозки совершенствуются и развиваются, причем, как и все остальные сферы городского хозяйства.

В перспективе строительство остальных станций Юнусабадской и новой Сергелийской линий. Особенностью подземки, которая пролегает в направлении Сергели, является то, что впервые предстоит соорудить четыре станции наземного эстакадного типа. Для этого нужно будет освоить новую технологию, применить оборудование и подложный состав, которые до сих пор не использовались. Кроме того, метро нуждается в обновлении. Именно поэтому в течение ближайших 2—3 лет намечается осуществить капитальный ремонт зданий, сооружений, вагонов, другого технологического оборудования.

Одним словом, столичная подземка и ее коллектив в постоянном поиске, чтобы еще более улучшить обслуживание пассажиров.



НА СНИМКАХ: (слева направо) дежурные по станции «Мустакиллик» Светлана Халимбаева, Гульчехра Исмадиярова и Надежда Ососкова; выход со станции «Мустакиллик».

Фото Нугмонхона МУХАМЕДЖАНОВА.

Находящаяся в Узбекистане с визитом делегация МАШАВ — Центра международного сотрудничества при Министерстве иностранных дел Израиля побывала в Хорезмской области.

## ДАВАЙТЕ РАБОТАТЬ ВМЕСТЕ

Работая в партнерстве с ЮСАИД (американским агентством международного развития), представители МАШАВ содействуют реализации различных проектов по внедрению современных технологий и оказанию консультативных услуг почти в 140 странах мира. Последние два года они достаточно активно действуют и в Узбекистане. В частности, в Ферганской области осуществляются около 40 проектов по оздоровлению с израильскими и другими мировыми ноу-хау в сфере здравоохранения, сельскохозяйственного производства и управления.

Мне впервые довелось побывать в Узбекистане, — сказал А.Арази. — Интересно было узнать, что климатические и некоторые другие географические особенности Хорезма и Израиля во многом схожи. Тут, как и в моей стране, немалую часть территории занимают пустыни, существуют проблемы с орошением сельскохозяйственных угодий. Сейчас МАШАВ совместно с ЮСАИД разрабатывает планы своей деятельности на будущий год. Мы предложили руководству области помощь в проведении для местных специалистов специальных тренингов и семинаров с участием международных экспертов по ознакомлению с передовыми технологиями в сельском хозяйстве, к примеру, с методом биотехнологического дренажа, а также в других отраслях. Мы рады, что эти проекты заинтересовали наших партнеров.

УзА.

## МЕНЬШЕ ПРОВЕРОК

(Окончание.  
Начало на 1-й стр.)

В целях поддержки малого и среднего бизнеса, частного предпринимательства в оштумительной степени достигнуто сокращение проверок, организуемых контролирующими органами. В результате принятых мер число хозяйствующих субъектов, подлежащих проверке контролирующими органами, сократилось на 60 процентов по сравнению с аналогичным периодом прошлого года. Постоянно действующие «телефоны доверия», организованные при региональных комиссиях, способствуют достижению положительных результатов.

Комиссия заблаговременно проводит целый ряд мероприятий в целях дальнейшего упорядочения организации проверок хозяйствующих субъектов, устранения фактов повторения в этом направлении, недопущения необоснованных вмешательств, наносящих экономический ущерб деятельности предприятий. Например, составлен список имеющих аудиторское заключение предприятий города. Налоговыми органами определены отрасли, подлежащие проверке в 2003 году, и те предприятия, которые нужно ликвидировать, вычеркиваются из списков.

Назюкат УСМОЛОВА, корр. УзА.

## АРАЛ — ПРОБЛЕМА МИРОВАЯ

В нашей стране проводится большая работа по предотвращению возникновения в Приаралье экологической катастрофы. В частности, на тысячах гектарах высеяно морского дна заложена плантация саксаула. В результате значительно сократилось количество поднимающейся в воздух вредоносной пыли и солей.

Проблема Приаралья сегодня находится в центре внимания также и мирового сообщества. Серьезное внимание на них еще раз было обращено на состоявшемся в южноафриканском городе Йоханнесбурге всемирном совещании по вопросам стабильного развития, а также на заседании Организации центральноазиатского сотрудничества, прошедшем в городе Душанбе. Отмечалось, что выход из экологической катастрофы в Приаралье отвечает интересам не только народов региона, но и всего мира.

Об этом шла речь на расширенном заседании Ташкентского клуба «Экосан». Его тема — «Аральский кризис и глобальные катаклизмы». На заседании, в котором приняли участие представители соответствующих министерств, ведомств, организаций, дипломатического корпуса, ученые, работники средств массовой информации, состоялся обмен мнениями по смягчению экологической обстановки в Приаралье, обеспечению стабильного развития в регионе.

УзА.

## Улубек ЖУМАЕВ, наш общ. корр.

Успешно провела все агротехнические мероприятия и получила высокий урожай сырья, коллектив уже давно справился с госзаказом, но не закончил на этом страду. До наступления холодов намерен убрать с полей хлопок весь до последней коробочки, довести весовой показатель до четырех тысяч тонн.

Пожоже, что в ширкате «Узбекистон» работают по старинке, ведь в современных экономических условиях важнее скорее не килограммы и тонны, а качество продукции, прибыль, возврат иной читатель. Что касается качества, дехкане о нем не забывают, «Белое золото» с полей идет только высшим и

первым сортом. А стремление собрать как можно больше основано на материальной заинтересованности. Да и задумок, реализации которых потребует определенных затрат, у дехкан немало. В частности, после завершения основных сельскохозяйственных мероприятий продолжится работа по газификации пяти близрасположенных кишлаков, проведению в эти населенные пункты воловолов, совершенствованию и обновлению материально-технической базы, увеличению поголовья крупного рогатого скота.

Кстати, кое-что из намеченного уже удалось воплотить в реальность. К примеру, за счет прибыли от реализации зерна и другой сельхозпродукции создан сельский врачебный пункт, построены складские

помещения для хранения удобрений, проведена подписка на различные газеты и журналы. Кроме того, 52 семьям выделены земельные участки под строительство жилых домов, для членов трудового коллектива организованы бесплатные отпуски и лечение в санаториях и пансионатах республики, оказана помощь пожилым людям и многое другое.

— По сути, — говорит подрядчик Аблакул Тошев, — такая забота о людях труда, на мой взгляд, является одним из основных составляющих успеха, вселяет уверенность в завтрашнем дне, обязывает трудиться с полной отдачей. Ну и, конечно же, — знания и накопленный опыт, без которых вряд ли можно занять лидирующее положение среди коллег.

## До последней коробочки...

Ширкатное хозяйство «Узбекистон» Аккурганского района, возглавляемое заслуженным хлопкоробом республики Эргашем-ака Ниезовым, о котором газеты писали не раз, в нынешнем сезоне поставило цель выполнить договорные обязательства по сдаче хлопка на 150—170 процентов.

## Совместный бизнес

## Работаем на покупательский спрос

Это самаркандское предприятие, имеющее почти двадцатилетнюю историю, в своем новом статусе начало работать с февраля 1997 года. Тогда оно и получило свое нынешнее название — совместное узбекско-чешское предприятие закрытого типа «Пивзавод № 1». Как и несколько других, а именно СП ЗАО «Самарканд-Прага», СП ООО «Афсар-Прага», СП ЗАО «Самарканд Саховати», самаркандское СП входит в состав производственно-торгового центра «Пульсар».



Безусловно (опять же судя по названию), основной продукцией завода является светлое и темное пиво. Его ассортимент широк: «Блэк Пульсар», «Самарканд», «Шердор», «Зарафин» и другие. К богатому опыту последователя немецкого предпринимателя Отто Вагута (основателя завода) ныне добавлены древнейшие традиции и профессионализм чешских пивоваров. Обновлено и оборудование, его поставила известная в мире фирма «Ян Догнал Пульсар», а пуско-наладочные работы осуществляла чешская фирма «D&S».

Сегодня основные и вспомогательные цеха предприятия располагают всем необходимым для полного цикла производства пива, но совершенствование технологического процесса постоянно продолжается в зависимости от всевозрастающих характеристик лучших зарубежных аналогов. К примеру, в 2000 году на заводе пущена в эксплуатацию новая варница с автоматической системой управления. В прошлом году установлены 12 цин-

линдрических танков. Введение применяемой в Самарканде технологии полностью исключает попадание посторонней микрофлоры в пивную массу, что улучшает вкус и увеличивает пивность. Ныне не менее значимой продукцией завода является и целая серия безалкогольных напитков и минеральной воды. Давно опробованы и полюбилась узбекистанцам фруктовые напитки «Клубника», «Зеленое яблоко», «Апельсин», «Натуральный лимон», «Кол». Из широкого ассортимента предложенного покупателям частично для утоления жажды выбирают именно минеральную воду с приятным привкусом лимона — «Самарканд». Установленные мощности позволяют довести выпуск продукции до 50 млн пол-литровых бутылок в год. 50 процентов выпускаемого объема реализуется в полиэтиленовые бутылки емкостью 1,5 литра. С учетом наших климатических условий здесь планируется монтаж линии, где розлив пива и напитков будет осуществляться в алюминиевые банки.

Популярность продукции, выпускаемой на самаркандском СП ЗАО «Пивзавод № 1», подтверждается реализацией ее через торговые дома в странах ближнего зарубежья — России, Казахстане, Туркмени, Киргизии, Таджикистане. Как и другие подразделения производственно-торгового концерна «Пульсар», самаркандцы принимали участие в международных выставках. Их продукция отмечена не одним престижным дипломом. Но «главный приз» — высокий потребительский спрос.

Галина ГОРБУНОВА, наш корр.

НА СНИМКЕ: «Вкусная, полезная, освежающая» — рекламирует свою продукцию — минеральную воду заведующая фирменным магазином Галина Шершенева.

Фото Владимира ПОРТНОВА.

## Пульсар Самаркандской области

### ПУТЕШЕСТВИЕ ВЕТЕРАНОВ

Руководство областного управления внутренних дел организовало поездку в древний Самарканд ветеранов войны и труда, участников афганских событий, которые активно участвуют в воспитании подрастающего поколения.

Им был предоставлен комфортабельный автобус. По пути в Самарканд они посетили комплекс имам-Аль-Бухари, где ознакомились с жизнью и деятельностью мыслителя. Здесь же приобрели редкие книги — «Халисы», «Бабурнаме», сфотографировались на память.

В Самарканде ветераны осмотрели комплекс «Регистан» и мавзолей «Гур-эмир», обсерваторию Улугбека.

### САЖАЙТЕ ДЕРЕВЬЯ, СОЗДАЙТЕ САДЫ!

Труженники Голодностелья намерены до июня 2003 года посадить около пяти миллионов фруктовых и декоративных деревьев, почти три миллиона тополей, а также туловинок и орех.

Сажеными в достатке обеспечивается областное лесное хозяйство. Учитывая структуру почв, особое внимание уделяется посадке хвойных деревьев и различных цветов. Вдоль Большого Узбекского тракта, межгородских и межрайонных трасс размещаются декоративные растения, устойчивые к солям и маловодью.

### «САРБОНТЕКС» ВЫХОДИТ В ЕВРОПУ

Действующее в Гулистане совместное узбекско-английское предприятие «Сарбонтекс» посетил директор компании «GBTEXS.A.», имеющей 51% доли СП. Френсис Джордан.

— Я доволен работой СП, — отметил Ф.Джордан. — Местные девушки за короткое время полностью освоили работу на иностранном оборудовании. «Сарбонтекс», используя современную технологию, может конкурировать на международном рынке. Медицинские бинты и салфетки уже экспортируются в страны Европы.

НИА «Туркистон-пресс».

# ПРОФЕССИЯ – МОЛОДЫЕ

В сегодняшней подборке:



## ПОЧТИ КАК ДОМА

Ольга ГРЯЗНОВА.

Студенческое общежитие... Днем жизнь в нем как бы замирает. Но вот с наступлением сумерек его обитатели возвращаются, успевают прослушать лекции, поучаствовать в семинаре, познакомиться с библиотекой, а кто и порепетировать в художественной самодеятельности или потренироваться в спортивном зале.

Вечером же в общежитии всегда начинается работа. Пожарный, лишь в комнате отбывает свой дежурный час, здесь молодые люди читают книги и газеты, готовятся к занятиям. А вот в холлах, оборудованных совсем по-домашнему мягкой мебелью и современными телевизорами, слушают последние новости и смотрят кинофильмы. Ну а если кто-то нужен — или на кухню, здесь обязательно встретишь всех жильцов. На конфорках стоят чайники, в сковороде жарится картошка. Помешивая шумовкой в казане, студентка Истафа Малика говорит:

— Время вечернее, скоро ужин, так что один из трех основных человеческих инстинктов обязательно приведет всех на кухню. Я вот готовлю плод. Не подумай, что так каждый день. Во-первых, времени нет, а во-вторых, нынче день рождения нашего однокурсника. А вообще, стараемся жить экономно. Родные далеко, и самим надо рассчитывать средства.

Приходишь «домой» после занятий, а помимо уроков, еще предстоит и приготовить ужин, ведь никто за тебя ничего не сделает. Но со временем привыкаешь к новой жизни, и теперь даже нравятся чувствовать себя самостоятельным человеком.

— Да нет, мы сообща быстро справляемся с делами, распределяем обязанности. Для этого составили график дежурств, — присоединилась к беседе девушка по имени Озода. — Пока одна убирает в комнате, другая идет в прачечную, третья — на кухню. Общежитие для нас, что родной дом. Оттого никто не оставит край открытым или непомытой раковиной.

Среди жильцов студенческого общежития есть и семейные пары. К примеру, второкурсник аспирантуры Шухрат Шаназаров. Он приехал учиться в столицу из Кашгарии, где остался его молодой семья. Руководство университета пошло навстречу молодому специалисту, и им с женой выделена отдельная комната. Сейчас Шухрат учится в аспирантуре по госгранту и одновременно работает в НУУ преподавателем истории.

— Меня как самого старшего, — рассказал Шухрат-ака, — избрли инспектором общежития. Прилагаю максимум усилий, чтобы в общежитии был полный порядок.

Наверное, самым большим в

Юный возраст не является препятствием в завоевании высоких наград, лауреатских премий, почетных званий в спорте, науке, искусстве. Что убедительно доказывают молодые узбекистанцы, одерживающие блестящие победы в самых престижных конкурсах. В республике немало делается для развития талантов в каждом от рождения способностей. Надежные творческим даром подростки еще в школьные годы могут стать лауреатами премии имени Зульфиды. Работы имеющих склонность к живописи у нас выставляются в главных залах и музеях страны. Не остается без награды и талантливые, достигшие успехов в науке, стремящиеся подняться на самую вершину интеллектуального совершенства. В прошлом месяце опубликованы фамилии десяти Президентских стипендиатов, проявивших себя как в учебе, так и в общественной жизни. С каждым днем жители страны узнают все больше молодых имен, горящих за успехи набирающей мощи старт новой смены.

## Следовать цели

Одним из инициаторов создания Фонда развития детского спорта Узбекистана, о чем недавно был издан Указ Президента, выступило Общественное движение молодежи «Камолот». И такая его активность вполне закономерна. Сегодня молодые выступают зачинщиками многих добрых дел. Уже можно подвести первые итоги деятельности образованного полтора года назад молодежного общественного движения «Камолот». Все ли выполнено из намеченного? Какие задачи предстоит решить в ближайшем будущем? Существуют ли трудности, мешающие воплощению задуманных проектов? Над этими вопросами размышляет руководитель молодежной организации Навоийской области Фахриддин СОЛИЕВ:

Людмила КУЧЕРЕНКО.

— Кажется, не должно возникать вопросов на счет того, чем заниматься лидерам молодежного движения. Спичкавич, объединяя для общих полезных дел молодежь, защищая их права и интересы. Вот, пожалуй, главные задачи, которыми и следует руководствоваться в работе. Однако чтобы организация пользовалась реальным авторитетом и могла повести за собой юных, побуждая их к инициативе и творчеству, пришлось немало подумать, прежде чем сесть за составление плана мероприятий.

То, что сегодня Навоийское отделение «Камолот» объединяет почти 162 тысячи человек, представляющих 11 районных и городских отделений, 775 первичных организаций в учебных заведениях, широким хозяйством и на предприятиях, говорит о правильности выбранной нами стратегии.

В нашей области очень популярна национальная борьба кураш. Но если в поединках в основном участвуют зрелые павьяны, кому уже за тридцать, то организация состоит из более молодых до последнего времени у нас была большая редкость. Мы решили изменить так положение, устроив первое соревнование среди солдат войсковых частей на стадионе «Химик» в Навоии, а затем среди сельских ребят в кишлаке Кызыл-Аура Навоийского района. Занимаясь развитием спорта, мы привлекли десятки тысяч молодых людей, причем не только с нашими силами мышцами, но и тех, кто не особо-то дружит с физкультурой в школе по причине слабых физических способностей.

На мой взгляд, молодость и спорт неразделимы. Помогая юным обрести нужную физическую форму, можно быть уверенным в крепком здоровье нового поколения. Что же касается духовного развития, утверждения нравственных ценностей, воспитания патриотизма, то здесь большую роль играют устраиваемые в школах и колледжах встречи с аскалами, ветеранами. Недавно состоялся конкурс поэзии учащихся на тему: «Знаете ли вы историю?», «Зна-

те ли вы закон?», военно-спортивной мероприятия «Шункорлар». По данному виду соревнования навоийская команда «Шункорлар» заняла первое место в республике.

Конечно, особое внимание уделяем подготовке лидеров. Сегодня они проходят целую науку, обучаясь работе с ровесниками. Дело это весьма непростое — уметь зажать и увлечь ребят. Однако проведенный конкурс «Лидер-2002» среди детских организаций школ показал, что данными способностями прекрасно владеют активисты первичек. Именно они стали инициаторами организации движения среди юных под названием «Мир — без наркотиков». Состоявшиеся форумы «Нет — терроризму!», «Мы — дети миролюбивой страны!», прошедшие совместно, собрали тысячи ребят опять же благодаря званому авторитету и высоким организаторским качествам лидеров «Камолот».

Безусловно, задумывались мы и над тем, не получится ли так, что сельские ребята окажутся менее охваченными мероприятиями, которые проще проводить в крупных административных центрах. Тем более что Навоийская область занимает почти одну четвертую часть территории республики. Причем даже город Учкудук находится от Навои на расстоянии 320 км. Но, несмотря на имеющиеся в географическом плане широты, ныне и в отдаленных селениях ошутима роль «Камолота». В Хальчинском, Канлихском, Навбахорском, Кызылтепском районах введены должности заместителей руководителей ширкатных хозяйств по делам молодежи. Благодаря этому решаются вопросы создания центров для молодежи, при которых действуют спортивные секции, кабинеты просветительства.

Ничего так не сплочивает ребят, как общее дело. Строительство методом хашара футбольного поля в селе Зарматан Кызылтепского района стало первым примером для остальных в обустройстве спортивных площадок в кишлаках и аулах. Правда, без спонсорской помощи подобные проекты трудно осуществлять. Но на просьбы молодых от-

кликнулось АО «Темур Малик». Так что когда привезли изготовленные в Навои ворота, на которые напудрили подаренную «Камолотом» сетку, ребята тут же провели первый матч. Их воздушное выступление вышло в крупный счет — 7:8.

Мы считаем, что молодежная организация не может и не должна устраниваться от житейских проблем, мешающих молодым людям в силу тех или иных обстоятельств проявить заложенные в них способности или, скажем, получить высшее образование. Здесь нас очень поддержало руководство НТМК. Сегодня стали первокурсниками Навоийского горного института шесть сельских ребят из малообеспеченных семей, обучение которых по хатайству «Камолота» оплатил этот коллектив.

Финансовая сторона, к сожалению, — самое слабое звено молодежной организации. Она не занимается коммерцией, как предприниматель, не предусмотрены и членские взносы. Согласно договорам о взаимной поддержке от субъектов малого бизнеса, переходящих на единый налог, нам должна поступать часть от их дохода. Справедливости ради надо отметить, что некоторые средства на наш счет поступают, но с невероятными трудностями и, можно сказать, при определенном нажиме. С этим согласны многие мои коллеги, у которых большая часть времени уходит на переговоры и уговоры фирм, банков и т. п. Вот я и думаю: профсоюзники ведь тоже относятся к общественным организациям. Но при этом, пока им предприятия не отчислят положенную сумму, банк не выдает деньги на зарплату. Согласно же постановлению Кабинета Министров № 240 от 30.05.2002 г., поступающие средства «Камолота» приравнены к бюджетным платежам. К чему тогда весь сыр-бор? Сбором средств для «Камолота», по моему убеждению, должны заниматься налоговые органы и банки. Помимо того, что они облагают для этого специальным механизмом, на них возложены функции контроля. А мы больше времени сможем посвящать работе с молодежью. В этом главное предназначение «Камолота».

«Камолот» развивает спорт  
Выучиться на бухгалтера  
Студенческое общежитие



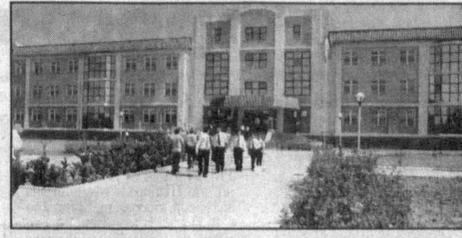
## Высок рейтинг колледжа

Нынешний учебный год — второй по счету в биографии профессионального колледжа, что в Мирзабадском районе Сырдарьинской области. Построенное по типовому проекту, это учебное заведение рассчитано на 450 ученических мест. При нем есть общежитие для иногородних на 200 мест.

Сейчас в колледже обучаются 350 юношей и девушек. 32 педагога с высшим образованием ведут обучение по специальностям: бухгалтерия, финансы, банковское дело, швейное производство, государственный контроль на автодорогах. Выпускники колледжа при желании могут продолжить обучение в любом вузе.

Современные средства обучения, классы, мастерские для практических занятий, наглядные пособия, компьютеры — вот набор, позволяющий учащимся колледжа овладеть знаниями и выбранной специальностью на высоком профессиональном уровне. Отсюда высокий рейтинг и колледжа, и его учащихся.

Наш корр.



НА СНИМКАХ: теоретические знания закрепляются на практических занятиях; общий вид профессионального колледжа. Фото Илхома ТУРАЕВА. УзА.

В Самарканде начал работу Немецкий учебный центр. Его организовала областная библиотека имени А.С.Пушкина совместно с Ташкентским институтом Гете Интер Национес.

**НЕМЕЦКИЙ УЧЕБНЫЙ ЦЕНТР**

Наряду с изучением немецкого языка в новом учебном центре можно получить широкие сведения о культуре, искусстве, экономике и истории Германии.

В учебном центре созданы все условия для занятий. К услугам читателей аудио-, видеотехника, около 700 научных и художественных произведений, более ста видеозаписей. В центре регулярно поступают периодические издания, выходящие в Германии. Уроки здесь можно получить также по компьютеру и через сеть Интернет.

УзА.

VACANCY ANNOUNCEMENT  
BUSINESS ADVISOR TRADE SPECIALIST

The USAID Enterprise Development Project implemented by Pragma Corporation invites applications from suitable qualified candidates for the position of Business Advisor Trade Specialist at its Tashkent, Uzbekistan office.

**Responsibilities:** Provide trade assistance services encompassing: registering enterprises on www.smtradecenter.net; consulting, training and assisting portfolio clients with trade promotion; identify and help to resolve trade barriers; actively market regional trade promotion services; and research and serve as an information source for inter-regional trade and trade related services as well as macro-economic regional information.

**Qualifications & Experience Required:**

- Undergraduate degree/diploma, preferably in marketing, business, management, or finance;
- At least three years experience in import/export, trade promotion, purchasing, marketing, or management;
- Proven ability to work independently and coordinate various programs and tasks;
- Aptitude to bring value-added trades to a successful conclusion.

**Additional Skills Needed:**

- Communications: fluency in English, Russian and Uzbek.
- Teamwork: The Enterprise Development Project functions on a team approach to work thus all staff must be team players.
- Technology: knowledge of and proficiency in Microsoft office products including Access-based database.

Citizens of Uzbekistan with the required qualifications, experience and skills are invited to send their curricula vitae with a covering letter to the EDP office in Tashkent, short listed candidates will be contacted for interviews.

Fax: 120 74 26. The deadline for sending resumes is 16 November, 2002.

VACANCY ANNOUNCEMENT  
BUSINESS ADVISOR

The USAID Enterprise Development Project implemented by Pragma Corporation invites applications from suitable qualified candidates for the position of Business Advisor at its Tashkent, Uzbekistan office.

**Responsibilities:** Develop portfolio of client enterprises, function as lead staff for comprehensive integrated approach to strategic development of portfolio clients, design and implement new strategies for SMEs, maintain database for client enterprises, and work with and coordinate international volunteer assistance to enterprises.

**Qualifications & Experience Required:**

- Undergraduate degree/diploma, preferably in business, finance, marketing, or management;
- At least, three years experience with credit, management, or marketing, SME management or SME development experience a plus;
- Proven ability to work independently and coordinate various programs and tasks;
- Aptitude to provide value-added business consulting to enterprises in a wide-range of industries, especially the agribusiness and food processing sectors.

**Additional Skills Needed:**

- Communications: fluency in English, Russian and Uzbek.
- Teamwork: The Enterprise Development Project functions on a team approach to work thus all staff must be team players.
- Technology: knowledge of and proficiency in Microsoft office products including Access-based database.

Citizens of Uzbekistan with the required qualifications, experience and skills are invited to send their curricula vitae with a covering letter to the EDP office in Tashkent, short listed candidates will be contacted for interviews.

Fax: 120 74 26. The deadline for sending resumes is 16 November, 2002.

**Питьевая вода — новые технологии**

Обеспечение населения качественной, полезной для здоровья питьевой водой — одна из самых главных задач современности. Рост населения и процессы опустынивания, потепление климата планеты еще более обострили эту проблему на рубеже столетий. Важной частью рационального водопользования является очистка и обеззараживание питьевой воды, используемой повсеместно из обычного водопроводного крана. Воду в наш индустриальный век можно очищать различными способами. И одним из рекламируемых способов очистки — обеззараживанием — является добавление в воду ионов серебра. Помня, что серебро — тяжелый металл, а эти бытовые приборы входят в наш быт все шире, мы решили получить консультацию по их использованию у специалистов. Поскольку лидирующее место в республике по разработке технологий очистки и обеззараживания занимает экологическое предприятие «GRINTEK» на базе Института ядерной физики АН, мы попросили прокомментировать ситуацию его руководителя профессора Рашида Абдулхаевича ХАЙДАРОВА.

— Еще в глубокой древности люди знали об уникальных свойствах серебра, — рассказывает профессор Хайдаров. — Недаром персидский царь Кир в 5 в. до н.э. во время военных походов хранил воду в серебряных кувшинах, — так как она долго не портилась в жарком климате. В некоторых странах существовал обычай при «освящении» колодезь бросать в них серебряные монеты. Однако следует отметить, что при всем этом вода в древности использовалась именно для хранения, а вовсе не для обеззараживания.

В настоящее время многие фирмы широко используют серебро для обеззараживания питьевой воды, для уничтожения существующих в ней болезнетворных бактерий. При этом часто забывают о том, что стандарт предельно допустимой концентрации (ПДК) для серебра составляет 50 микрограмм на литр. А для уничтожения различных бактерий в воде при помощи ионов серебра необходима концентрация от 200 до 1.000 микрограмм на литр, т.е. в 4 — 10 раз выше существующей ПДК. В европейских же странах, например в Германии, ПДК на серебро в питьевой воде установлена на уровне 5 мкг на литр. Кстати, полезно отметить, что у всем известного чая — мяты ПДК точно такая же, однако никто не захочет пить воду, в которую добавлен мятышек.

Серебро, попадая в таких избыточных количествах в организм человека, не только нарушает микрофлору кишечника, но и аккумулируется в жизненно важных органах, наносит

такой же вред, как и обычный тяжелый металл, к тому же может вызвать артрит. Существует еще и сложность контроля за содержанием серебра в воде. Дело в том, что опасные для здоровья концентрации серебра даже около 500 микрограмм на литр не могут быть определены обычными химическими способами, и фирмы, выпускающие приборы, использующие ионы серебра для хранения и обеззараживания воды, по этой причине должны учитывать этот фактор и быть предельно осторожными.

Тем не менее решение сложившейся ситуации и выход из сложной, связанной с электрохимическим обеззараживанием воды, уже есть. Этот метод, разработанный нашим предприятием, — кинтэссенция многолетних экспериментов. Ученым удалось разработать электрохимический метод, основанный на антисептическом действии специального уникального сплава металлов. Ионы металлов этого сплава позволяют эффективно обеззараживать воду, и при этом количество этих ионов в воде соответствует всем нормам госстандартов по питьевой воде. К настоящему времени методика, предлагаемая «GRINTEK», прошла многочисленные медицинские и химические испытания в самых разных странах мира, включая США, Германию, Россию, Южную Корею, Малайзию и т.д. и в ходе независимых исследований признана очень эффективной и совершенно безвредной.

В обеззараженной воде унич-

**AIREDALE**  
air conditioning for every environment

**МАКСИМУМ КОМФОРТА**

Телефоны:  
(371) 152-26-94,  
152-35-04.  
Факс (371)  
152-26-95.

Организация  
ПРЕДЛАГАЕТ  
ПОД ЗАКАЗ  
ПРОМЫШЛЕННЫЕ  
КОНДИЦИОНЕРЫ.

E-mail: info@yangialoqa.uz

**Завод «КАРШИТЕРМОПЛАСТ»**

РЕАЛИЗУЕТ  
ПОЛИЭТИЛЕНОВЫЕ  
ВОДОПРОВОДНЫЕ  
ТРУБЫ:

- диаметр-20 — 165 сум. п/м;
- диаметр-25 — 211 сум. п/м;
- диаметр-32 — 275 сум. п/м;
- диаметр-40 — 399 сум. п/м;
- диаметр-50 — 619 сум. п/м;
- диаметр-63 — 965 сум. п/м;
- диаметр-75 — 1370 сум. п/м;
- диаметр-110 — 2919 сум. п/м;
- диаметр-160 — 5884 сум. п/м;
- диаметр-250 — 14273 сум. п/м.

Цены действительны до 28 ноября 2002 года. Номинальное давление от 2 МПа (20 кг/см<sup>2</sup>) до 4 МПа (40 кг/см<sup>2</sup>). Трубы выпускаются в неограниченном количестве по заключенному договору (контракту). Отпуск производится в течение 2-3 дней после предоплаты по безналичному расчету.

Наш адрес: 730001, Республика Узбекистан, г.Кариши, Бешкентское шоссе, 3-й км. Телефоны: (8-375) 228-00-81, 228-00-82, факс (8-375) 228-00-81.

тожаются возбудители холеры, брюшного тифа, дизентерии, сальмонеллеза, гепатита и многие другие болезнетворные бактерии и вирусы. Причем обеззараженная вода сохраняет способность к уничтожению вновь поступающих вышереченных бактерий не менее одного года. В настоящее время методика запатентована и используется в США, России, Южной Кореи. У нас есть опыт по обеспечению качественной питьевой водой не только небольшого объекта, но и, например, поселка с населением до 10.000 жителей.

В конце сентября в США прошел Всеамериканский специальный научно-практический семинар по питьевой водопользованию. В нем участвовали ведущие ученые университетов, руководители и специалисты компаний-производителей. Нам специально пригласили на этот форум прочитать курс лекций по очистке и обеззараживанию воды. Также был заслушан доклад нескольких американских научных лабораторий, которые проверили наш метод еще с 1998 года. В итоге наши технологи получили полное одобрение и рекомендации к производству и массовому использованию.

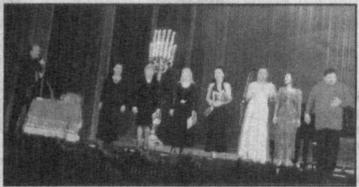
Экологическое предприятие «GRINTEK» предлагает различные установки обеззараживания воды: стационарные (для дома, общепита, производства продуктов питания) и розлива в бутылки, офисовые, бытовые, для бассейнов. Технология сертифицирована и запатентована. Тел.: 60-61-44, 60-62-15, 131-04-32. E-mail: green@sarkor.uz

Под сенью муз

...Задуманные строки известного романа Зубова "Не уходи, побудь со мною" волновали и трогали душу. И не было равнодушных в этом зале, собравшем истинных ценителей искусства, которые пришли насладиться любовной лирикой и мелодичной музыкой.

И ЖИЗНЬ, И СЛЕЗЫ, И ЛЮБОВЬ ...

Лилия СТРУНИКОВА.



На сцене Государственного академического Большого театра имени Алишера Навои состоялся вечер романа, в программе которого прозвучали произведения как русских композиторов — Чайковского, Рахманинова, Даргомыжского, так и зарубежных — Шуберта, Россини, Дебюсси, Вольфа.

Что привлекает нас, любителей этого одного из самых изысканных лирических музыкальных жанров? Показатель, красота и искренность чувств, раскрывающих внутренний мир человека. Помните старинный романс "Утро туманное, утро серое" или комический "Улица, улица"? А как мелодичны и задумчивы любовные романсы Чайковского — "Скажи, о чем в тени ветвей..." и "Расстались мы".

Непередаваемую красоту чайковской "Тарантеллы", рахманиновских "Маргариток", шубертовских "Серенад" раскрывали в своих выступлениях на сцене ведущие солисты и молодые артисты ГАБТа. В концерте приняли участие народный артист Кормас Мухитдинов, заслуженные артисты Ольга Александрова, Дилором Якубова, Гульгина Закирова. Концертмейстеры вечера романсов стали заслуженная ар-

тистка республики Светлана Паркова, Людмила Слоним, Нина Давлятлова.

Задуманный русский романе вдруг сменился не менее красивыми испанскими "Звуками гитары" композитора Гранадоса. Теплую атмосферу создало органично включенное в программу вечера повествование об особенностях и стилях романса как музыкального жанра, о которых зрителям поведал автор, ведущий и режиссер-постановщик концерта Андрей Слоним. И вторя ему, солисты театра трепетно подхватывали пронзительную поэтическую лирику "Забит так скоро" и внимали прекрасным мгновениям исполненной волшебства музыки Чайковского и других композиторов, чье творчество в этот вечер стало еще ближе и понятнее зрителям.

НА СНИМКЕ: на вечере романа в ГАБТе. Фото Равиля ШАМСУДИНОВА.

ВЫСТАВКИ

Краски "Золотой осени"

... Ребенок строит песочные замки в нескольких шагах от трубы. За спиной у него еще с десяток котельных, правда, по назначению вовсе дымящих в небо. И подпись под картиной словно крик души: "Детям негде играть!" — читаем в одной из художественных работ одиннадцатилетней девочки. Целую историю о трагичном состоянии атмосферы рассказала Розалия Цельникова — юная художница из научно-исследовательского художественного центра одаренных детей-инвалидов "Санвик", красками отобразив проблему загрязнения окружающей среды. Другая символическая работа воссоздает историю двух загубленных наркоманией жизней. На картинке — мать и ребенок, обреченный на всю жизнь остаться инвалидом: шприц, изображенный между ними, подчеркивает трагический финал...

Наталья ДЕВЛИСУПОВА.

Эти и другие работы представили ребята на выставке детского художественно-прикладного творчества "Золотая осень", состоявшуюся в столичном парке "Боги-Эрам".

Сколько изделий можно сделать из специально "замешанного" теста, наглядно показывают работы учащихся ташкентской школы № 50. Малая пластика — это и миниатюрные "мучные" рисунки, и забавные фигурки. Красочные деревянные предметы обихода ученики в школе № 60 мастерят на уроках труда. Здесь, на выставке-продаже, изготовленные доски, деревянные ложки, вилки, корбочки для хранения крупы и даже абакжур смотрелись неким эпизодом русской ярмарки. А открылся фестиваль детского творчества, устроенный Русским культурным центром, представлением Республиканского театра кукол — сказкой "Золотой щипленок".

Потом зрителю пригласили отведать аппетитные блюда с выставки-продажи кулинарного искусства.

На последовавшем затем концерте выступили детские коллективы столицы: хореографические, музыкальные ансамбли — дома милосердия № 23, "Тополек", "Молодость", "Улыбка", "Сила души".

Выявить творческий потенциал ребенка, показать, какая это прекрасная пора — золотая осень, учиться жить в гармонии с природой — такую задачу ставили организаторы интересного и разнообразного "сезонного" праздника. В этом Республиканскому русскому культурному центру и интерклубу "Фестиваль" помогли представительство "Росзарубежцентра" и Международный фонд "Экосан".

ООО «DERAZA ROM»

ИНН 202840705, зарегистрированное по юридическому адресу: г.Ташкент, Акмаль-Икрамовский район, массив Чиланзар, квартал 11, дом 7, кв.6, уведомляет всех заинтересованных лиц об уменьшении с 4 ноября 2002 года уставного фонда до 50 миллионов сумов.

Почтовый адрес: 700173, г.Ташкент, массив Чиланзар, ул. Луфтий, 94.

Тел./факс: 78-23-44, 78-24-33, 173-51-90.

СП "ТЕЗИНТОМ" - КРАСОТА И НАДЕЖНОСТЬ

МЕТАЛЛОЧЕРЕПИЦА И АКСЕССУАРЫ К НЕЙ  
НАНЕСЕНИЕ РАЗНОЦВЕТНЫХ ПОЛИМЕРНЫХ ПОКРЫТИЙ  
СТЕНОВЫЕ ДЕКОРАТИВНЫЕ ПАНЕЛИ И ПОДВЕСНЫЕ ПОТОЛКИ  
ХУДОЖЕСТВЕННЫЕ КОВАНЫЕ ИЗДЕЛИЯ  
РАЗРАБОТКА АРХИТЕКТУРНО-ДИЗАЙНЕРСКИХ РЕШЕНИЙ ПРОЕКТОВ ЖИЛЫХ ДОМОВ

Республика Узбекистан, г. Ташкент, ул. Мухитдинова, 1А, Тел. +(998-71) 162-42-74, 162-78-55, 162-42-47 Факс: +(998-71) 162-41-05, E-mail: tezintom@globalnet.uz

ПО СЛЕДАМ "ПОСЛЕДНЕЙ КОЛОНКИ"

Еще раз о вариациях с профанацией

"Народное слово" уже неоднократно рассказывало о более чем странном положении дел, сложившемся в ТСЖ "Шарт сервис", до сравнительно недавнего времени действовавшим и сейчас практически формально числящимся на 19-м квартале Чиланзара.

Валерий ПЕТРОВСКИЙ.

22 декабря прошлого года в материале "Последней колонки" "Вариации с профанацией" сообщалось, что в письме, подписанном 454 членами вышеназванного товарищества, они впервые узнали, что их 12 четырехэтажных домов вошли в состав "Шарт сервиса". Тогдашний руководитель Л.Шапиров от имени ТСЖ объявила его правопреемником АП-9, которое раньше обслуживало это жилище. Признание правопреемником идет вразрез с Законом Республики Узбекистан "О товариществах собственников жилья". Мало того, с арендным предприятием не было составлено договора об устранении технических неисправностей домов с указанием конкретных сроков исполнения. И что самое главное — дома приняты с дебиторской и кредиторской задолженностью в 3,5 миллиона сумов без соответствующей расшифровки. А им по три десятка лет, капремонт обходил их стороной. Результат? Сами понимаете — текущие крыши, трубы, перебои с подачей горячей и холодной воды, отоплением.

27 ноября общее собрание членов ТСЖ освободило Л.Шапирову от занимаемой должности и обязало отчитаться о своей финансово-хозяйственной деятельности. Но Любовь Мухитдинова не удержалась это сделать до сих пор. Да уже наверняка у нее в ближайшем будущем будет еще одна попытка, так как обретается она сейчас в местах не столь отдаленных. Избранная же председателем управления и исполнительным директором З.Жанова с командой без акта приема-передачи товарно-материальных ценностей товарищества, как вы понимаете, сделать то, чего они хотели и могли бы (навести порядок в домах), не имели практической возможности.

Далее — больше. Стала проявляться совсем уж неприглядная сторона самовольности Шапировой. Однако проводившаяся в ноябре прошлого года аудиторская проверка ничего особенного не обнаружила. Не считая "мелочек" — Любовь Мухитдинова получила деньги за дюринка, хотя с мелкой не знакома. За мочую исследовательскую работу аудиторов со счета "Шарт сервиса" снято сто тысяч сумов.

Новое правление ТСЖ обратилось в соответствующие инстанции с просьбой рассмотреть "хулиганство" бывшей руководителю товарищества. И 10 апреля 2002 года получило ответ за подписью прокурора Чиланзарского района З.Ибрагимова. В нем ставилось в известность, что прокуратор Чиланзарского района

28 октября 2001 года было возбуждено уголовное дело по ст. 228 ч. 1 УК РУ. В ходе следствия выявлено, что Шапирова оформила на должность сторожа гр. Опиталова С.В. Подделав ведомость № 1 за август, присвоила 11 тыс. 222 сума. Шапирова нанесла товариществу "Шарт сервис" материальный ущерб в размере 107.141 сум.

27 февраля 2002 года производство уголовного дела № 32/01-90 на основании Указа Президента об амнистии в связи с 10-летием независимости Республики по ст.84 ч.1 п.2 УПК РУ прекращено.

Дело прекращено, убытки не возмещены...

Стали вскрываться новые факты. Выяснилось, что десятки людей, оплативших при Любови Мухитдиновой квартиры и коммунальные услуги, числятся в задолженниках. Им выданы липовые квитанции без печати "Шарт сервиса". Жаль, что в поле зрения следователей не попали неизвестно куда исчезнувшие три бочки карбида, шесть тонн труб, компрессор, арендованный за немалые деньги у частной фирмы и никогда не работавший на домах ТСЖ, ведомственная квартира, пропавшая Шапировой. И все-таки 11 сентября 2002 года суд Чиланзарского района под председательством К.Ташметова установил, что "Шапирова Л.М. изобличается в совершении должностного проступка, хищении в особо крупных размерах путем присвоения и растраты чужого имущества, находившегося в ее владении, по предварительному створу с группой лиц путем злоупотребления должностным положением. Она осуждена к пяти годам лишения свободы в колонии общего режима, а также лишена права занимать должности, связанные с материальной ответственностью, или руководителем в течение трех лет. Взыскать с Шапировой Л.М. и главбука Куляковой И.В. солидарно в пользу "Шарт сервиса" 2.095.187 сумов".

Кулякова Ирен Викторовна только подписывала составленные для нее документы да брала из кассы на "карманные расходы". В процессе судебного разбирательства внесла в "Узэксбанк" в счет погашения задолженности ТСЖ 300 тысяч сумов. Осуждена условно к пяти годам лишения свободы с применением к ней ст. 72 УК РУ с исполнительным сроком на три года.

Затем сюжет разворачивался так. Прокурор Чиланзарского района З.Ибрагимов подает в судную коллегия по уголовным делам Чиланзарского района суд апелляционный протест на решение выданного суда с просьбой "определить Шапировой Л.М. наказание в виде условного осуждения с применением ст. 72

УК РУ". Председатель ТСЖ "Шарт сервис" и члены правления пишут возражение на этот протест.

8 октября апелляционная коллегия Ташгорсуда по уголовным делам в открытом судебном заседании определила: "Приговор суда Чиланзарского района г. Ташкента по уголовному делу от 11 сентября 2002 года в отношении Шапировой Любови Мухитдиновны изменить, назначив ей на основании ст. 59 УК РУ наказание по совокупности преступлений, назначенных ей по ст. 167 ч.3 п. "А", 209 ч.1 УК РУ путем полного сложения по правилам, предусмотренным ст. 61 УК РУ, окончательно в 5 лет лишения свободы с запретом права занимать должности, связанные с материальной ответственностью, или руководителем на 3 года. В остальной части приговор оставить без изменения.

Апелляционный протест прокурора Чиланзарского района г. Ташкента Ибрагимова З. удовлетворить частично".

Выступили все-таки "репку", но вот окружающую почву она попортила изрядно.

Ну да хватит о Шапировой. У нее впереди достаточно времени, чтобы кое-что обдумать, взвесить. Навердя ли она, конечно, будет особенно раскисаться в том, что, увеличившись с очередного места работы 1 июня 1996 года, оформив через неделю пенсию по инвалидности II группы, получала ее все это время в почтовом отделении связи. Руховоство, сослуживцы на всех последующих местах ее трудовой деятельности были не в курсе.

Глубоко сомневаясь, что она станет особенно сожалеть о том, что заварила кашу, которую не могут расхлебать многие по сей день.

С 3 марта решением общего собрания деятельность "Шарт сервиса" приостановлена. Справки с места жительства выдает З.Жанова из своей квартиры, так как служебное помещение для товарищества не выделялось (хоть и обещалось). Прием-передача товарно-материальных ценностей от предшественницы она не дождалась. Задолженность ТСЖ выросла до 9,5 миллиона сумов. Половина домов передана в ТСЖ "Хирмон теп" якобы по просьбе жителей, но их долги почему-то остались за "Шарт сервисом". Как в той присказке: "Кому я должен — я все прошью". Кстати, в редакции есть коллективное письмо, где говорится о "добровольности" просьбы передать в другое товарищество. От владельцев квартир оставшихся в "Шарт сервисе" шести домов, которые собираются передать в коммунальную ремонтно-аварийную восстановительную

службу района, в "Народное слово" поступило протестующее письмо со 229 подписями. Заканчивают его авторы недвусмысленно:

"Нам самим решать, в каком ТСЖ оставаться или создать свое новое, оставляем за собой право требовать соблюдения законности".

Необходимо подчеркнуть, что в 23-й статье Закона Республики Узбекистан "О товариществах собственников жилья" четко зафиксировано: "Реорганизация и ликвидация товарищества производится по решению общего собрания либо по решению суда в порядке, предусмотренном законодательством".

А дела в их жилье между тем пока идут, что называется, хуже некуда. В минувшем декабре — январе в домах №№ 43, 45, 48 РСУ "Коммуналташхир" и СП "Эрлан" начали было ремонт, но до конца не довели. В соседних 5а, 4а, 47 к нему и не думают приступать, хотя состояние жилья ниже критично. Особенно в 47-м. В его 16 из 18 квартир верхнего этажа крыша протекает, транзитная теплопасса, проходящая через подвальное помещение, буквально улеглась на внутридомовую систему канализации, отчего последние дала усадку стоек в десяти квартирах, трубы которых дышат на ладан, выходят из строя.

На критику в печати хокимият Чиланзарского района, к сожалению, откликнулся. Это отреагировал первый заместитель генерального директора Территориального коммунально-эксплуатационного объединения хокимията г. Ташкента К. Фарманов. Отвечая на публикацию "Народного слова" "Когда "учене" — мучные" от 25 сентября, он поставил в известность:

"21 сентября 2002 года комиссия в составе представителей объединения, Чиланзарского КРАВС, райтепозонного и домового обслуживающего все дома ТСЖ "Шарт сервис" с целью подготовки их к осенне-зимнему отопительному сезону. Всем районным службам объединения дано поручение принять соответствующие необходимые меры по подготовке жилья к непогоде (замена запяжек, вентилей в теплоузах, профилактика обеспечения теплоснабжения и пр.). КРАВСУ района выделены все необходимые для этого материальные ресурсы. Данный вопрос находится на контроле объединения.

Надеемся, что местные органы власти в лице Чиланзарского хокимията также примут соответствующие меры по этому и другим вопросам, касающимся деятельности этого ТСЖ.

Очень надеемся на это и редакция, и чиланзарцы.

НАЦИОНАЛЬНЫЙ БАНК ВНЕШНЕЭКОНОМИЧЕСКОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН

приглашает потенциальных инвесторов для участия в тендере на выкуп действующих объектов производственного назначения в различных регионах республики

Цель проекта	Ежегодный объем производства по проекту	Производитель оборудования
<b>Андижанская область</b>		
Производство вафли в шоколадной глазури	164 млн упак.	«Хаас Ваффельмашинен» (Австрия)
Переработка шкур МРС и производство кожаных курток и манто	450 тыс. шт. переработанных шкур и 45 тыс. шт. курток	«И-ТАКО» (Турция)
Розлив минеральной воды, напитков и производство цукатов	мин. вода — 11,5 млн бут., цукаты — 57 т	«Альберто Бертуцци С.п.А.» (Италия)
Производство мороженого	1,2 тыс. т/год	«Тетра Пак» (Швеция)
<b>Кашкадарьинская область</b>		
Производство суровой ткани	8 млн пог.м	ОАО «Текстильмаш» (Россия)
<b>Навийская область</b>		
Производство мраморных блоков	50,8 тыс. кв./м	«Педрини С.п.А.» (Италия)
<b>Наманганская область</b>		
Переработка шкур МРС и производство кожаных курток, дубленок	100 тыс. курток, 70 тыс. дубленок	«И-ТАКО» (Турция)
Розлив фруктовых и овощных соков в пакеты	307,7 тыс. упак.	«Пак Лайн» (Израиль)
Производство вина	12,6 тыс. т	«Репарасионес Виниколас С.А.» (Испания)
<b>Самаркандская область</b>		
Производство носков	5,2 млн пар носков	«Текстайл энд Коттон Компани Лтд.» (Мальта)
<b>Сурхандарьинская область</b>		
Розлив пива	700 тыс. литров	«Сорипари Валлалкозас Кфт» (Венгрия)
<b>г. Ташкент</b>		
Производство обуви	722,3 тыс. пар	«Гранучи С.Р.Л.» (Италия), «Данисман Макина Санайи» (Турция)
Производство перевязочных материалов	11 млн упак.	«Текстайл энд Коттон Компани Лтд.» (Мальта)
<b>Ташкентская область</b>		
Производство белкового изолята	7 тыс. т	«Варта Индастрис Корп.» (Канада)
Производство детской обуви	110 тыс. пар	«Вега Маркетинг Г.м.б.Х.» (Австрия)
<b>Хорезмская область</b>		
Производство мужской обуви	810 тыс. пар	«Берпел С.р.л.» (Италия)
Переработка кожи	300 тыс. шт. кожи	«Дери Максан», «Оздерсан», «Вилдирим» (Турция), «Москони & Ко» (Италия)

Заявки принимаются по адресу: г.Ташкент, ул.Амира Темура, 101. Национальный банк внешнеэкономической деятельности Республики Узбекистан, Главное управление малого и среднего бизнеса. Телефоны: 137-62-75, 137-63-48. www.nbu.com

Комитет по законодательству и судебно-правовым вопросам Олий Мажлиса Республики Узбекистан выражает глубокое соболезнование заместителю председателя комитета А. Тухташев в связи с безвременной кончиной его брата ТУХТАШЕВА Исметуллы Касимовича.

Народное слово Халқ сўзи

УЧРЕДИТЕЛИ: Кенгаш Олий Мажлиса Республики Узбекистан и Кабинет Министров Республики Узбекистан

Газета зарегистрирована в Госкомпечати Республики Узбекистан. Регистрационный № 0002. Индекс 166. Заказ F-1033. Объем 2 печ. л. Тираж 8448. Способ печати офсетный. Формат А-2.

Главный редактор Аббасхон УСМАНОВ

Редакционная коллегия: Э. БОЛИЕВ (отв. секретарь, "Халқ сўзи"), М.ЕГОРОВ, Ш. ЖАББАРОВ (зам. главного редактора, "Халқ сўзи"), А. КАЙБЕРГЕНОВ (зам. главного редактора, "Народное слово"), М. МИРАЛИМОВ, С. МУХИТДИНОВ, Ш. РИЗАЕВ, М. САФАРОВ, Р. ФАРАХДИ, У. ХАШИМОВ, И. ХУДАЙЯРОВ, И. ШАГУЛЯМОВ.

Газета сверстана оператором ЭВМ С. БАУЭРОМ. Время подписания в печать по графику в 21.00.

Отделы редакции: Общественно-политической жизни — 133-09-97; 133-48-04 Экономика — 133-57-98 Наука, образования и здравоохранения — 133-38-01 Культура, духовности и просветительства — 133-67-55 Регионы и связи с читателями — 136-09-67 Новостей — 133-95-01 Секретариат — 133-28-49 Рекламы — 136-09-25

Адрес: 700000, Ташкент, ГСП, ул. Матбуотчилар, 32. Адрес в Интернете: http://НС.uzrak.uz E-mail: slovo@uzrak.uz

Редакция принимает к рассмотрению для публикации материалы не более 7 машинописных страниц через 2 интервала.

Дежурный редактор Л. БАЙТЕРЯКОВА. Дежурный О. ГРЯЗНОВА. Старший корректор Е. ТИТАРЕНКО.